



Comune di Bolzano
Stadtgemeinde Bozen

DETERMINAZIONE DIRIGENZIALE / VERFÜGUNG DES LEITENDEN BEAMTEN

Ufficio / Amt	N. Nr.	Data Datum
6.6.0. - Ufficio Edilizia Scolastica 6.6.0. - Amt für Schulbau	8078	19/12/2019

OGGETTO/BETREFF:

LAVORI DI RESTAURO DELLE FINESTRE DELLA SCUOLA MATERNA DANTE ALIGHIERI.
APPROVAZIONE DELL’AFFIDAMENTO DIRETTO A MOSER JOSEF KG - TISCHLEREI – CIG Z142A85222 – CUP I59E18000260004 - IMPORTO COMPLESSIVO PRESUNTO EURO 6.122,00 (IVA ESCLUSA).

ARBEITEN FÜR FENSTERRESTAURIERUNG DER KINDERGARTEN DANTE ALIGHIERI.
GENEHMIGUNG DER DIREKTVERGABE DER DIENSTLEISTUNG AN MOSER JOSEF KG - TISCHLEREI – CIG Z142A85222 – CUP I59E18000260004 - GESCHÄTZTER GESAMTBETRAG GLEICH EURO 6.122,00 (OHNE MEHRWERTSTEUER).

- Vista la deliberazione del Consiglio Comunale n. 37 del 28.08.2018 di approvazione del DOCUMENTO UNICO DI PROGRAMMAZIONE (DUP) per gli esercizi finanziari 2019 - 2021; Es wurde Einsicht genommen in den Beschluss Nr. 37 vom 28.08.2018, mit welchem der Gemeinderat das EINHEITLICHES STRATEGIEDOKUMENT für die Geschäftsjahre 2019 - 2021 genehmigt hat.
- Vista la deliberazione del Consiglio comunale n. 93 del 20.12.2018 immediatamente esecutiva di approvazione del bilancio di previsione per l'esercizio finanziario 2019-2021; Es wurde Einsicht genommen in den sofort vollstreckbaren Beschluss Nr. 93 vom 20.12.2018, mit welchem der Gemeinderat den Haushaltsvoranschlag für die Geschäftsjahre 2019-2021 genehmigt hat.
- Vista la deliberazione della Giunta Comunale n. 41 del 11.02.2019 con la quale è stato approvato il Piano esecutivo di gestione (PEG) per il periodo 2019 - 2021; Es wurde Einsicht genommen in den Stadtratsbeschluss Nr. 41 vom 11.02.2019, mit welchem der Haushaltsvollzugsplan (HVP) für den Zeitraum 2019 - 2021 genehmigt worden ist.
- Vista la deliberazione di Consiglio n.73/dd 14.11.2019 con cui è stata approvata la variazione al bilancio di previsione dell'esercizio finanziario 2019-2021 e storno di fondi. Es wurde Einsicht genommen in den Gemeinderatsbeschluss Nr. 73/vom 14.11.2019 die Abänderung des Haushalts-Voranschlages für das Rechnungsjahr 2019-2021 und Umbuchungen genehmigt worden ist.
- Visto l'articolo 126 della Legge Regionale 3 maggio 2018, n. 2 "Codice degli Enti Locali della Regione autonoma Trentino Alto Adige" che individua e definisce il contenuto delle funzioni dirigenziali; Es wurde Einsicht genommen in den Art. 126 des Regionalgesetzes vom 3. Mai 2018, Nr. 2 „Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol“, welcher die Aufgaben der leitenden Beamten festlegt.
- Visto l'art. 105 del vigente Statuto comunale approvato con deliberazione consiliare n. 35 dell'11.06.2009 che disciplina il ruolo dei dirigenti; Es wurde Einsicht genommen in die mit Gemeinderatsbeschluss Nr. 35 vom 11.06.2009 genehmigte Satzung der Stadtgemeinde Bozen, welche in Art. 105 die Aufgaben der Führungskräfte festlegt.
- Vista la deliberazione di Giunta comunale n. 410/2015 con la quale, in esecuzione del succitato articolo del Codice degli Enti Locali, viene operata una dettagliata individuazione degli atti delegati e devoluti ai dirigenti quali atti aventi natura attuativa delle linee di indirizzo deliberate dagli organi elettivi dell'Amministrazione comunale; Es wurde Einsicht genommen in den Stadtratsbeschluss Nr. 410/2015, in welchem mit Bezug auf den obgenannten Artikel im Kodex der örtlichen Körperschaften die Verfahren festgelegt werden, die in den Zuständigkeitsbereich der leitenden Beamten fallen oder diesen übertragen werden. Es handelt sich um jene Verfahren, mit welchen die Richtlinien umgesetzt werden, die von den gewählten Organen der Gemeindeverwaltung erlassen worden sind.
- vista la determinazione dirigenziale n. 3910 del 19.04.2017 e la successiva determinazione dirigenziale di modifica n. 5087 del 22.05.2017 con le quali il Direttore della Ripartizione 6 - Patrimonio e Lavori Pubblici provvede all'assegnazione del PEG ed esercita il potere di delega ai sensi del IV° comma dell'art. 22 del vigente Regolamento di Organizzazione; Nach Einsichtnahme in die Verfügung des leitenden Beamten Nr. 3910 vom 19.04.2017 und die folgende Verfügung des leitenden Beamten nr. 5087 vom 22.05.2017 mit welchen der Direktor der Abteilung 6 für Vermögen und öffentliche Arbeiten den Haushaltsvollzugsplan zuweist und die Delegationsbefugnis gemäß Art. 22, Absatz 4, der geltenden Organisationsordnung ausübt.
- Visto il vigente "Regolamento organico e di organizzazione del Comune di Bolzano", approvato con deliberazione del Consiglio Comunale n. 98/48221 del 02.12.2003 e ss.mm.ii.; Es wurde Einsicht genommen in die geltende „Personal- und Organisationsordnung der Stadtgemeinde Bozen“, die mit Gemeinderatsbeschluss Nr. 98/48221 vom 02.12.2003 i.g.F. genehmigt wurde.
- visto il vigente "Regolamento di contabilità" del Comune di Bolzano approvato con deliberazione del Consiglio comunale n. 94 del 21.12.2017; Es wurde Einsicht genommen in die geltende „Gemeindeordnung über das Rechnungswesen“ der Gemeinde Bozen, die mit Beschluss des Gemeinderates Nr. 94 vom 21.12.2017 genehmigt wurde.
- vista la L.P. 17 dicembre 2015, n. 16 e ss.mm.ii. "Disposizioni sugli appalti pubblici"; Gesehen das L.G. vom 17. Dezember 2015, Nr. 16 „Bestimmungen über die öffentliche Auftragsvergabe“, i.g.F..
- visto il D.Lgs. 18 aprile 2016, n. 50 e ss.mm.ii. "Codice dei contratti pubblici" (di seguito detto anche „Codice“); Gesehen das Gv.D. vom 18. April 2016, Nr. 50, "Gesetzbuch über öffentliche Aufträge" (in der Folge auch "Kodex" genannt), i.g.F.;

vista la L.P. 22 ottobre 1993, n. 17 e ss.mm.ii. "Disciplina del procedimento amministrativo e del diritto di accesso ai documenti amministrativi";

visto il vigente "Regolamento comunale per la disciplina dei Contratti" approvato con deliberazione del Consiglio Comunale n. 3 del 25.01.2018;

visto il D.Lgs. 9 aprile 2008, n. 81 e ss.mm.ii. Testo Unico Sicurezza sul Lavoro "Attuazione di tutela della salute e della sicurezza nei luoghi di lavoro";

visto il D.M. 7 marzo 2018, n. 49 Regolamento recante "Approvazione delle linee guida sulle modalita' di svolgimento delle funzioni del direttore dei lavori e del direttore dell'esecuzione".

premessi che:

durante la progettazione esecutiva, che è attualmente in corso, come risulta dal verbale di sopralluogo Prot. n. 215049 del 21/11/2019, a seguito di sopralluoghi con l'arch. Bonaventura dell'Uff. Beni architettonici ed artistici, nel mese di settembre è stato richiesto dallo stesso di eseguire un intervento di prova su una finestra esterna al fine di poter garantire il giusto rapporto tra sicurezza esecutiva ed adeguatezza di restauro anche nell'ottica del contenimento del costo dell'opera;

che risulta quindi necessario affidare quanto prima l'esecuzione degli interventi richiesti, in modo da poter concludere la progettazione esecutiva dell'opera nel rispetto delle prescrizioni dell'Uff. Beni architettonici ed artistici, nonché rispettando la tempistica in merito al finanziamento dell'opera;

Che con delibera di giunta n.1818/2019 è stato approvato il progetto definitivo, il quadro economico e prenotata la spesa relativa ad euro 7.385.000,00

che si può pertanto provvedere all'affidamento dell'intervento richiesto, imputandolo all'interno delle somme a disposizione dell'Amministrazione per l'opera in oggetto costituendo così obbligazioni giuridicamente perfezionate, ai sensi dell'art. 5.4, lettera a) dell'Allegato A2 del D.Lgs. n. 118/2011 e ss.mm.ii., consentendo la costituzione del fondo pluriennale vincolato per l'intero importo del quadro economico dell'opera

ritenuto di poter procedere mediante affidamento diretto, ai sensi dell'art. 36, comma 2 lettera a) del D.Lgs. n. 50/2016 e ss.mm.ii. e dell'art. 8 del "Regolamento comunale per la disciplina dei Contratti";

Gesehen das L.G. vom 22. Oktober 1993, Nr. 17 „Regelung des Verwaltungsverfahrens und des Rechts auf Zugang zu Verwaltungsunterlagen“ in geltender Fassung.

Gesehen die geltende „Gemeindevorordnung über das Vertragswesen“, die mit Beschluss des Gemeinderates Nr. 3 vom 25.01.2018 genehmigt wurde.

Gesehen das Gv.D. vom 9. April 2008, Nr. 81 – Vereinheitlichter Text der Arbeitssicherheit betreffend die "Attuazione di tutela della salute e della sicurezza nei luoghi di lavoro" in geltender Fassung.

Gesehen das M.D. vom 7. März 2018, Nr. 49 Verordnung betreffend "Approvazione delle linee guida sulle modalita' di svolgimento delle funzioni del direttore dei lavori e del direttore dell'esecuzione".

Es wird Folgendes vorausgeschickt:

Während der Planungsphase des Ausführungsprojektes die derzeit noch im Gange ist, so wie aus dem Protokoll des Lokalaugenschein Prot. Nr. 215049 vom 21/11/2019 hervorgeht, ist auf Grund der im September durchgeführten Lokalaugenscheine mit Arch. Bonaventura vom Amt für Bau- und Kunstdenkmäler beantragt worden Probesanierungsarbeiten auf ein Außenfenster durchzuführen, um somit das richtige Verhältnis zwischen Sicherheit und Angemessenheit der Ausführung der Restaurierung auch im Hinblick auf die Eindämmung der Kosten der Arbeiten zu gewährleisten.

Es erweist sich als notwendig, die Ausführung der beantragten Arbeiten so schnell wie möglich auszuführen, um die Ausführungsplanung des Bauwerks in Übereinstimmung mit den Anforderungen des Amt für Bau- und Kunstdenkmäler sowie unter Einhaltung des Zeitrahmens für die Finanzierung des Bauwerks abschließen zu können.

Dass mit Stadtratsbeschluss Nr. 1818/2019 das endgültige Projekt genehmigt, der wirtschaftliche Rahmen festgelegt und die Ausgaben für den Euro 7.385.000,00 gebucht wurden.

Um die beantragten Arbeiten zu beauftragen können, ist es notwendig diese innerhalb der Summen die der Verwaltung zur Verfügung stehen der betreffende Arbeit zu zuweisen. Somit wird die rechtliche Verpflichtung gemäß Art. 5.4, Buchstabe a) des Anhangs A2 der GvD Nr. 118/2011 und nachfolgender Änderungen und Ergänzungen abgeschlossen, und ermöglicht, den gebundenen mehrjährigen Fonds für den vollen Betrag des wirtschaftlichen Rahmens der Arbeit einzurichten.

Es wird für angebracht erachtet, eine Direktvergabe gemäß Art. 36, Absatz 2 Buchstabe a) des Gv.D. Nr. 50/2016 i.g.F. und Art. 8 der „Gemeindevorordnung über das Vertragswesen“ vorzunehmen.

preso atto della trattativa diretta con un unico operatore economico, ai sensi dell'art. 8, comma 3 del "Regolamento comunale per la disciplina dei Contratti", con la quale si è proceduto all'individuazione dell'operatore economico MOSER JOSEF KG - TISCHLEREI, in quanto disponibile ad eseguire nei tempi concordati con l'ufficio tutela Beni architettonici il lavoro sul serramento necessario alla conclusione del progetto esecutivo ;

visto il relativo preventivo per l'esecuzione dei lavori richiesti dd. 14.10.2019, prot. n. 203638 del 5.11.2019, che presenta un importo pari a **6.122,00 Euro (I.V.A. 22 % esclusa)**;

che il prezzo si ritiene congruo;

espresso il proprio parere favorevole sulla regolarità tecnica;

preso atto che l'affidamento è conforme alle disposizioni di cui all'art. 38, comma 2 della L.P. n. 16/2015 e ss.mm.ii. e all'art. 8, comma 3 del "Regolamento comunale per la disciplina dei Contratti";

preso atto che si è proceduto all'affidamento dei lavori tramite affidamento diretto sul portale www.bandi-altoadige.it;

Visto l'ALLEGATO 2 - OFFERTA CON VARIE DICHIARAZIONI dd. 3.12.2019, (prot. n. 072405/2019 del portale www.bandi-altoadige.it), nel quale l'operatore economico sopraccitato ha dichiarato il possesso dei requisiti di ordine generale di cui all'art. 80 del D.Leg.vo 18 aprile 2016, n. 50;

precisato che, ai sensi dell'art. 28, comma 2 L.P. n. 16/2015 e ss.mm.ii., l'appalto non è stato suddiviso in lotti aggiudicabili separatamente in quanto la corretta esecuzione del servizio rende necessaria la gestione unitaria a cura del medesimo operatore economico;

vista la Determinazione dell'Autorità di Vigilanza sui Contratti Pubblici di Lavori, Servizi e Forniture n. 4 del 7 luglio 2011, "Linee guida sulla tracciabilità dei flussi finanziari ai sensi dell'articolo 3 della legge 13 agosto 2010, n. 136";

Considerato che l'approvvigionamento di cui al presente provvedimento è finanziato con mezzi propri di bilancio,

che il presente atto sarà pubblicato sul sito del Comune di Bolzano nella sezione "Amministrazione trasparente", sottosezione "Bandi di gara e contratti" ai sensi dell'art. 29, comma 1 del D. Lgs. N. 50/2016 e ss.mm.ii.;

La Direttrice dell'Ufficio Edilizia Scolastica

determina:

Es wurde die direkte Verhandlung mit einem einzigen Wirtschaftsteilnehmer gemäß Art. 8, Abs. 3 der „Gemeindeverordnung über das Vertragswesen“ zur Kenntnis genommen, mit welcher der Wirtschaftsteilnehmer MOSER JOSEF KG - TISCHLEREI ausgewählt wurde, da er sich bereit erklärt hat, in dem vom Amt für Bau- und Kunstdenkmäler vorgegebenen Zeiten die Arbeiten an den Fensterrahmen durchzuführen um somit die Ausführungsplanung durchführen zu können.

Der diesbezügliche Kostenvoranschlag für die beantragten Arbeiten vom 14.10.2019, Prot. Nr. 203638 vom 5.11.2019 sieht einen Betrag von Euro **6.122,00** entspricht (**22% MwSt nicht inbegriffen**).

Der Preis wird für angemessen erachtet.

Nach Abgabe des eigenen zustimmenden Gutachtens über die technische Ordnungsmäßigkeit.

Es wird zur Kenntnis genommen, dass die Zuweisung den Bestimmungen des Art. 38, Abs. 2 des L.G. Nr. 16/2015, i.g.F. und des Art. 8, Abs. 3 der „Gemeindeverordnung über das Vertragswesen“ entspricht.

Es wird zur Kenntnis genommen, dass die Arbeiten mittels direktem Auftrag über das Portal www.ausschreibungen-suedtirol.it vergeben wurden.

Nach Einsichtnahme in der ANLAGE 2 - ANGEBOT MIT VERSCHIEDENEN ERKLÄRUNGEN vom 3.12.2019 , (Prot. Nr. 072405/2019 des Portal www.ausschreibungen-suedtirol.it), in welcher der oben genannte Wirtschaftsteilnehmer erklärt, dass er im Besitz der Allgemeine Anforderungen gemäß Art. 80 des GvD. Nr. 50/2016 des Gesetzesvertretendes Dekret (GVD) vom 18. April 2016, Nr. 50 ist.

Es wird darauf hingewiesen, dass gemäß Art. 28, Abs. 2 des L.G. Nr. 16/2015, i.g.F. der Auftrag nicht in einzeln zu vergebende Lose unterteilt wurde, da die korrekte Ausführung des Dienstes die einheitliche Verwaltung bzw. Führung vom gleichen Wirtschaftsteilnehmer erfordert.

Es wurde Einsicht genommen in die Bestimmung der zuständigen Aufsichtsbehörde für öffentliche Aufträge im Bereich Arbeiten, Dienstleistungen und Lieferungen Nr. 4 von 7. Juli 2011, "Leitlinien zur Rückverfolgbarkeit der Finanzflüsse im Sinne von Artikel 3 des Gesetzes 13. August 2010, Nr. 136".

Angesichts der Tatsache, dass die dieser Maßnahme zugrundeliegende Beschaffung durch eigene Haushaltsmittel finanziert wird.

Der vorliegende Akt wird auf der Webseite der Stadtgemeinde Bozen im Abschnitt „Transparente Verwaltung“ im Bereich „Ausschreibungen und Verträge“, im Sinne des Art. 29, Absatz 1 des Gv.D. Nr. 50/2016, i.g.F., veröffentlicht.

Dies vorausgeschickt,

verfügt

die Direktorin des Schulbauamt:

per i motivi espressi in premessa e ai sensi dell'art. 15, comma 8 del "Regolamento comunale per la disciplina dei Contratti":

- di affidare i lavori di restauro delle finestre per la scuola materna Dante Alighieri, ai prezzi e condizioni del preventivo dd. 14.10.2019, prot. n. 203638 del 5.11.2019 e successiva offerta dd. 3.12.2019, prot. n. 072405/2019 del portale www.bandialtoadige.it, per le motivazioni espresse in premessa, all'Impresa **Moser Josef KG - Tischlerei**, per l'importo di **7.468,84 Euro (IVA 22% inclusa)**, tramite affidamento diretto ai sensi dell'art. 36, comma 2 lettera a) del D.Lgs. n. 50/2016 e ss.mm.ii. e dell'art. 8 del "Regolamento comunale per la disciplina dei Contratti";
- di avere rispettato nella scelta dell'operatore economico le disposizioni in merito al principio di rotazione, ai sensi dell'art. 10 del "Regolamento comunale per la disciplina dei Contratti";
- di approvare lo schema del contratto stipulato per mezzo di corrispondenza, al quale si rinvia per relationem e che è depositato presso l'Ufficio Edilizia Scolastica, che costituisce parte integrante del presente provvedimento, contenente le condizioni e le clausole del contratto che verrà stipulato con il professionista incaricato;
- di stabilire che il contratto sarà stipulato in modalità elettronica mediante scambio di corrispondenza, ai sensi dell'art. 37 della L.P. n. 16/2015 e ss.mm.ii. e dell'art. 21 del "Regolamento comunale per la disciplina dei Contratti";

di dare atto che l'affidatario non è soggetto a verifica dei requisiti di partecipazione prima della stipula del contratto, giacché in applicazione dell'art. 32, comma 1 della L.P. n. 16/2015 e ss.mm.ii., le stazioni appaltanti che utilizzano gli strumenti elettronici, per gli affidamenti di lavori, servizi e forniture fino a 150.000 euro, sono esonerate da tale verifica.

Il mancato possesso dei requisiti comporterà la risoluzione del contratto.

Il contratto per questo motivo conterrà una clausola risolutiva espressa.

aus den genannten Gründen und im Sinne des Art. 15, Abs. 8 der „Gemeindeverordnung über das Vertragswesen“:

- Die Arbeiten für Fensterrestaurierung, für den Kindergarten Dante Alighieri, so wie aus den vorher dargelegten Gründen und zu den Preisen und Bedingungen des Kostenvoranschlages vom 14.10.2019, Prot. Nr. 203638 vom 5.11.2019 und folgendes Angebot vom 3.12.2019, Prot. Nr. 072405/2019 des Portal www.ausschreibungen-suedtirol.it, an Firma **Moser Josef KG - Tischlerei** für den Betrag von **7.468,84 Euro (einschl. 22% MWST.)** und zwar nach Direktvergabe gemäß Art. 36, Absatz 2 Buchstabe a) des Gv.D. Nr. 50/2016 i.g.F. und gemäß Art. 8 der „Gemeindeverordnung über das Vertragswesen“.
- Gemäß Art. 10 der „Gemeindeverordnung über das Vertragswesen“ bei der Auswahl des Wirtschaftsteilnehmers die Bestimmungen betreffend den Grundsatz der Rotation berücksichtigt zu haben.
- Es wird der Entwurf des Vertrages abgeschlossen im Wege des Briefverkehrs genehmigt, auf welchen Bezug genommen wird und welcher beim Amt für Schulbau aufliegt. Genanntes Auftragschreiben, das die Klauseln und Bedingungen des mit dem beauftragten Freiberufler abzuschließenden Vertrags enthält, bildet wesentlichen Bestandteil der vorliegenden Maßnahme.
- Es wird festgelegt, dass der Vertrag in elektronischer Form im Wege des Briefverkehrs gemäß Art 37 L.G. Nr. 16/2015, i.g.F. und gemäß Art. 21 der „Gemeindeverordnung über das Vertragswesen“ abgeschlossen wird.

es wird festgestellt, dass der Zuweisungsempfänger keiner Kontrolle der Teilnahmeanforderungen vor dem Vertragsabschluss unterliegt, da in Anwendung von Artikel 32 Absatz 1 des L.G. Nr. 16/2015 i.g.F. die Vergabestellen, welche die elektronischen Instrumente für Vergaben von Bauleistungen, Dienstleistungen und Lieferung mit einem Betrag bis zu 150.000 Euro verwenden, von dieser Überprüfung befreit sind.

Die fehlende Erfüllung der Anforderungen wird die Vertragsaufhebung zur Folge haben.

Der Vertrag wird demzufolge eine ausdrückliche Aufhebungsklausel enthalten.

- di impegnare, ai sensi dell'art. 183, comma 1 del D.Lgs. n. 267/2000 e ss.mm.ii. e del principio contabile applicato all. 4/2 al D.Lgs. n. 118/2011 e ss.mm.ii., le somme corrispondenti ad obbligazioni giuridicamente perfezionate, con imputazione agli esercizi in cui le stesse sono esigibili, come da allegato contabile;
- di aver accertato preventivamente, ai sensi e per gli effetti di cui all'art. 183, comma 8, del D.Lgs. n. 267/2000 e ss.mm.ii., che il programma dei pagamenti di cui alla presente spesa è compatibile con gli stanziamenti di cassa e con i vincoli di finanza pubblica;
- di dare atto che il presente provvedimento è soggetto a pubblicazione ai sensi dell'art. 23 del D.Lgs. n. 33/2013 e art. 29 del D.Lgs. n. 50/2016;
- contro il presente provvedimento può essere presentato ricorso entro 30 giorni al Tribunale Regionale di Giustizia Amministrativa - Sezione Autonoma di Bolzano.
- Im Sinne von Art. 183, Abs. 1 des Gv.D. Nr. 267/2000 i.g.F. und des angewandten Rechnungslegungsgrundsatzes Anlage 4/2 zum Gv.D. Nr. 118/2011 i.g.F., werden die Beträge, die den rechtlich zustande gekommenen Verbindlichkeiten entsprechen, zweckgebunden und zu Lasten der Geschäftsjahre verbucht, in denen sie gemäß buchhalterischer Anlage fällig sind.
- Es wurde zuvor und im Sinne von Art. 183, Absatz 8, des Gv.D. Nr. 267/2000 i.g.F. überprüft, dass das Programm der entsprechenden Zahlungen mit den jeweiligen Kassenansätzen und mit den Einschränkungen des öffentlichen Finanzwesens vereinbar ist.
- Festzuhalten, dass die vorliegende Maßnahme gemäß Art. 23 des Gv.D. Nr. 33/2013 und Art. 29 des Gv.D. Nr. 50/2016 der Veröffentlichung unterworfen ist;
- Gegen die vorliegende Maßnahme kann innerhalb von 30 Tagen beim Regionalen Verwaltungsgerichtshof – Autonome Sektion Bozen – Rekurs eingereicht werden.

Anno Jahr	E/U E/A	Numero Nummer	Codice Bilancio Haushaltskodex	Descrizione Capitolo Kapitelbeschreibung	Importo Betrag
2020	U	7198	04012.02.010900019	Scuola materna Dante Alighieri - interventi di manutenzione straordinaria - lavori	7.468,84

La direttrice di Ufficio / Die Amtsdirektorin
BATELLI DONATELLA / ArubaPEC S.p.A.
firm. digit. - digit. gez

Allegati / Anlagen:

3baa4375e821d7a563e34b32784af979517f6b5747ff386e3b0ca39e9000963f - 4045752 - det_testo_proposta_17-12-2019_10-41-48.doc
bd269455c42395cadae70768c4fe6977da8e2267546a1288b7f932b98b1cc5bb - 4045753 - det_Verbale_17-12-2019_10-44-49.doc
9a65a3e60569a58ce55923bb6e462f9514be8c051314230f6bc684387e8935af - 4045829 - All-cont_DT_CONTRARRE_LAV_UNICO PREVENTIVO .doc
592364a6050515c77fa5b808651a00f95501e8ed02e36b0512716175b6660d26 - 4053727 - All-cont_DT_CONTRARRE_LAV_UNICO PREVENTIVO .pdf